

Číslo smlouvy CETIN: VPI/MJ/2023/00072
Číslo smlouvy Stavebníka: 739-2023-523206

SAP S/4 Hana: ANO
Registr smluv: ANO

**SMLOUVA O REALIZACI PŘEKLÁDKY
SÍTĚ ELEKTRONICKÝCH KOMUNIKACÍ
Č. VPI/MJ/2023/00072**

mezi

CETIN a.s.

a

**Česká republika - Státní pozemkový úřad
Krajský pozemkový úřad pro Jihomoravský kraj, pobočka Znojmo**

Číslo smlouvy CETIN: VPI/MJ/2023/00072
Číslo smlouvy Stavebníka: 739-2023-523206

SAP S/4 Hana: ANO
Registr smluv: ANO

CETIN a.s.

se sídlem Českomoravská 2510/19, Libeň, 190 00 Praha 9
IČO: 04084063
DIČ: CZ04084063
zapsaná v obchodním rejstříku vedeném u Městského soudu v Praze pod sp. zn. B 20623
zastoupená na základě pověření xxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxx
bankovní spojení: PPF banka a.s.
číslo účtu: 2019160003/6000
datová schránka: qa7425t
(dále jen „**CETIN**“)

a

Česká republika - Státní pozemkový úřad**Krajský pozemkový úřad pro Jihomoravský kraj, pobočka Znojmo**

se sídlem nám. Armády 1213/8, 669 02 Znojmo
IČO: 013 12 774
DIČ: CZ01312774 není plátcem DPH
zastoupená RNDr. Dagmar Benešovskou, vedoucí pobočky Znojmo
datová schránka: z49per3
(dále jen „**Stavebník**“)

CETIN a Stavebník dále společně označováni jako „**Smluvní strany**“ a jednotlivě jako „**Smluvní strana**“,

uzavřely níže uvedeného dne, měsíce a roku dle ustanovení § 1746 odst. 2 zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník, v účinném znění (dále jen „**občanský zákoník**“) a dle ustanovení § 104 odst. 17 zákona č. 127/2005 Sb., o elektronických komunikacích a o změně některých souvisejících zákonů, v účinném znění (dále jen „**Zákon o elektronických komunikacích**“) tuto

Smlouvu o realizaci překládky sítě elektronických komunikací
(dále jen „**Smlouva**“)

DEFINICE

Výrazy označené ve Smlouvě počátečním velkým písmenem mají pro účely Smlouvy níže uvedený význam, není-li Smlouvou výslovně stanoveno jinak:

CTN je cenový a technický návrh a současně realizační dokumentace Překládky, který je Přílohou č. 1 Smlouvy;

Překládka je stavba v k.ú. Olbramovice u Moravského Krumlova spočívající ve změně trasy komunikačního vedení SEK ve vlastnictví společnosti CETIN, jejíž rozsah je specifikován v CTN;

Příprava Překládky jsou přípravné činnosti s Překládkou související, nezbytné pro vlastní realizaci Překládky, a to zpracování CTN a další činnosti uvedené v odst. 4.1 písmeno (a) Smlouvy;

Předpoklady pro realizaci Překládky mají význam uvedený v odst. 3.2 Smlouvy;

Číslo smlouvy CETIN: VPI/MJ/2023/00072
Číslo smlouvy Stavebníka: 739-2023-523206

SAP S/4 Hana: ANO
Registr smluv: ANO

SEK je síť elektronických komunikací, kterou se rozumí přenosové systémy, popřípadě spojovací nebo směrovací zařízení a jiné prostředky, včetně prvků sítě, které nejsou aktivní, které umožňují přenos signálů po vedení, rádiovými, optickými nebo jinými elektromagnetickými prostředky, včetně družicových sítí, pevných sítí s komutací okruhů nebo paketů a mobilních zemských sítí, sítí pro rozvod elektrické energie v rozsahu, v jakém jsou používány pro přenos signálů, sítí pro rozhlasové a televizní vysílání a sítí kabelové televize, bez ohledu na druh přenášené informace;

Vyjádření o existenci SEK je „*Vyjádření o existenci sítě elektronických komunikací společnosti CETIN a.s.*“ ze dne 19.10.2022 vydané pod čj. 796177/22 , jehož nedílnou součástí jsou Všeobecné podmínky ochrany SEK společnosti CETIN, které si vyžádal a obdržel Stavebník;

„**Zákon o vyvlastnění**“ je zákon č. 184/2006 Sb., o odnětí nebo omezení vlastnického práva k pozemku nebo ke stavbě, v účinném znění.

1. ÚVODNÍ USTANOVENÍ

- 1.1 CETIN je vlastníkem SEK, jež má být přeložena na základě Smlouvy.
- 1.2 Stavebník dle Vyjádření o existenci SEK vyvolává Překládku dotčené části SEK dle ustanovení § 104 odst. 17 Zákona o elektronických komunikacích.
- 1.3 Překládka dle Smlouvy je vedena u společnosti CETIN pod označením „**VPIC_Olbramovice u MK-Příkopy OP11a,b,c**“.

2. PŘEDMĚT SMLOUVY

- 2.1 Předmětem Smlouvy je závazek společnosti CETIN zajistit Překládku a s ní související záležitosti v rozsahu CTN a za podmínek stanovených Smlouvou a závazek Stavebníka, který Překládku vyvolal, společnosti CETIN uhradit všechny nezbytné náklady spojené s Překládkou, které by společnosti CETIN nevznikly, kdyby Překládka nebyla Stavebníkem vyvolána.

3. PŘEKLÁDKA A JEJÍ PODMÍNKY

- 3.1 Překládka bude realizována v rozsahu (územním a stavebnětechnickém) a na nemovitostech specifikovaných v CTN.
- 3.2 Společnost CETIN není povinna zahájit realizaci Překládky dříve, než jsou zajištěny Předpoklady pro realizaci Překládky; bez zajištění Předpokladů pro realizaci Překládky nebude Překládka realizována.
- 3.3 Vlastníkem SEK, přeložené na základě Smlouvy, zůstává společnost CETIN.
- 3.4 Společnost CETIN je oprávněna realizaci Překládky pověřit jinou osobu. Je-li realizaci Překládky a/nebo jednotlivými úkony Překládky pověřena jiná osoba, odpovídá společnost CETIN Stavebníkovi tak, jako by Překládku realizovala sama.

4. ZÁVAZKY SMLUVNÍCH STRAN

- 4.1 Společnost CETIN se zavazuje
(a) před realizací Překládky:

Číslo smlouvy CETIN: VPI/MJ/2023/00072
Číslo smlouvy Stavebníka: 739-2023-523206

SAP S/4 Hana: ANO
Registr smluv: ANO

- (i) zajistit zpracování CTN;
 - (b) po realizaci Překládky:
 - (i) zajistit pro své potřeby dokumentaci skutečného provedení Překládky; dokumentace skutečného provedení Překládky nebude dokumentací skutečného provedení s náležitostmi dle vyhlášky č. 499/2006 Sb., o dokumentaci staveb, v účinném znění.
- 4.2 Stavebník se zavazuje, před realizací Překládky:
- (i) nejdříve dva (2) měsíce od uzavření Smlouvy, vyzvat písemně společnost CETIN k realizaci Překládky a oznámit společnosti CETIN stavební připravenost (dále jen „**Kvalifikovaná výzva**“).
- 4.3 Společnost CETIN se zavazuje zajistit realizaci Překládky do čtyř (4) měsíců ode dne, kdy bude splněna poslední z následujících podmínek:
- (a) společnosti CETIN je doručena Kvalifikovaná výzva;
 - (b) Stavebník uhradil náklady na Přípravu Překládky dle odst. 6.1 písm. (a) Smlouvy.
- 4.4 Jakákoliv lhůta dle odst. 4.3 Smlouvy sjednaná k realizaci Překládky a/nebo sjednaná Smluvními stranami na základě Smlouvy se prodlužuje o dobu, po kterou je v prodlení Stavebník s plněním povinnosti dle Smlouvy a/nebo po kterou byla realizace Překládky přerušena nebo nemohla být zahájena z důvodu nikoliv na straně společnosti CETIN, a o další dobu, o kterou je lhůtu k realizaci Překládky třeba prodloužit v důsledku prodlení Stavebníka.
- 4.5 Dnem ukončení realizace Překládky je den, kdy je Stavebníkovi doručeno na adresu uvedenou v hlavičce Smlouvy nebo na adresu elektronické pošty uvedenou v čl. 8 Smlouvy oznámení o ukončení realizace Překládky. Smluvní strany ujednaly a souhlasí, že oznámení dle předchozí věty budou považovat za doručené pátým (5.) dnem od odeslání oznámení na adresu uvedenou v hlavičce Smlouvy nebo na adresu elektronické pošty uvedenou v čl. 8 Smlouvy.

5. NÁKLADY SPOJENÉ S PŘEKLÁDKOU

- 5.1 Stavebník je dle ustanovení § 104 odst. 17 Zákona o elektronických komunikacích povinen nést náklady Překládky dotčeného úseku SEK, přičemž takovými náklady jsou všechny nezbytné náklady vlastníka SEK, které by mu nevznikly, kdyby Překládka nebyla Stavebníkem vyvolána.
- 5.2 Výše nákladů Překládky stanovených na základě CTN činí ke dni uzavření Smlouvy **218.264,- Kč** (slovy: dvě stě osmnáct tisíc dvě stě šedesát čtyři korun českých). Specifikace těchto nákladů je uvedena v CTN.
- 5.3 Překládka dle Zákona o elektronických komunikacích je mimo předmět daně z přidané hodnoty.
- 5.4 V případě, že v souvislosti s realizací Překládky společností CETIN vzniknou další nezbytné náklady na Překládku, které nejsou vyčísleny v odst. 5.2 Smlouvy, Stavebník se zavazuje je společností CETIN uhradit na základě dodatku k této smlouvě, přičemž smluvní strany se zavazují takový dodatek uzavřít před provedením prací nebo vznikem nákladů souvisejících s překládkou SEK a to do 30 dnů ode dne doručení výzvy k jeho uzavření Stavebníkovi. Pokud k uzavření takového dodatku v uvedené lhůtě nedoručí, uhradí Stavebník tyto náklady společnosti CETIN na základě jejich uplatnění.

Číslo smlouvy CETIN: VPI/MJ/2023/00072
 Číslo smlouvy Stavebníka: 739-2023-523206

SAP S/4 Hana: ANO
 Registr smluv: ANO

Může se jednat zejména, nikoliv však výlučně o:

- (a) náklady na náhrady za omezení vlastnického práva vlastníkům Překládkou dotčených nemovitostí dle uzavřených smluv o služebnosti a/nebo dle pravomocného rozhodnutí příslušného vyvlastňovacího úřadu o omezení vlastnického práva zřízením služebnosti rozhodnutím,
- (b) náklady související se zrušením a následným výmazem služebnosti (váznoací na nemovitostech dotčených původní, překládanou SEK) z katastru nemovitostí,
- (c) náklady na náhrady za omezené užívání lesního a půdního fondu včetně nákladů na vypracování výpočtu,
- (d) hydrogeologický, geologický, dendrologický a ostatní odborné posudky zpracované subjekty k tomu určenými,
- (e) náklady na koordináční výkresy, povodňové plány a zaměření, vyžadované dotčenými subjekty,
- (f) náklady na identifikaci parcel,
- (g) náklady na správní poplatky dle zákona č. 634/2004 Sb. o správních poplatcích, v účinném znění, které vzniknou společnosti CETIN v důsledku získávání potřebných správních rozhodnutí – povolení, které jsou nezbytné k realizaci Překládky,
- (h) náklady související se zvláštním užíváním veřejného prostranství, vyměřené v souvislosti s realizací Překládky podle zákona č.565/1990 Sb., o místních poplatcích v účinném znění,
- (i) náklady související se zvláštním užíváním dle ustanovení § 25 zákona č. 13/1997 Sb., o pozemních komunikacích, v účinném znění,
- (j) náklady na peněžité plnění plynoucí z nájemních smluv, jejichž uzavření je nutné pro realizaci Překládky,
- (k) náklady související s majetkovými újmami, způsobenými na zemědělských plodinách v souvislosti s realizací Překládky,
- (l) náklady na ochranu komunikačních vedení a zařízení před přepětím a nadproudem, včetně odborného výpočtu a návrhu,
- (m) náklady související se záchranným archeologickým dohledem.

5.5 Výše nákladů na Překládku stanovené na základě CTN se změní písemným oznámením společnosti CETIN o změně výše nákladů na Překládku doručeným Stavebníkovi (dále jen „**Oznámení o změně výše nákladů**“). Společnost CETIN je oprávněna Oznámení o změně výše nákladů učinit v každém kalendářním roce, ve kterém je Smlouva účinná, vždy však pouze jednou (1) za příslušný kalendářní rok. Společnost CETIN není povinna za trvání účinnosti Smlouvy učinit žádné Oznámení o změně výše nákladů.

6. PLATEBNÍ PODMÍNKY

6.1 Náklady spojené s Překládkou ve výši skutečně provedených prací a skutečně vynaložených nákladů dle odst. 5.2 a/nebo odst. 5.5 Smlouvy je Stavebník povinen uhradit na základě jednotlivých daňových dokladů (dále jen „**Faktura**“). Faktury budou společností CETIN vystaveny takto:

- (a) Faktura za CTN Překládky ve výši **6.760,- Kč** (slovy: šest tisíc sedm set šedesát korun českých) bude společností CETIN vystavena do patnácti (15) dnů od uzavření této Smlouvy,
- (b) Faktura na doplatek nákladů souvisejících s Překládkou do patnácti (15) dnů od ukončení realizace Překládky dle odst. 4.5 Smlouvy.

Číslo smlouvy CETIN: VPI/MJ/2023/00072
Číslo smlouvy Stavebníka: 739-2023-523206

SAP S/4 Hana: ANO
Registr smluv: ANO

- 6.2 Náklady společnosti CETIN uvedené v odst. 5.4 Smlouvy budou hrazeny Stavebníkem odděleně na základě samostatných Faktur vystavených společností CETIN.
- 6.3 Jakoukoliv Fakturu vystavenou společností CETIN dle Smlouvy a v souladu se Smlouvou je Stavebník povinen uhradit ve lhůtě třiceti (30) dnů ode dne doručení Faktury.
- 6.4 Faktury budou Stavebníkovi zasílány na adresu uvedenou v hlavičce Smlouvy nebo do datové schránky.
- 6.5 Náklady dle Smlouvy budou Stavebníkem hrazeny na účet společnosti CETIN uvedený v hlavičce Smlouvy, pokud nebude Fakturou vystavenou společností CETIN stanoveno jinak.
- 6.6 Stavebník se dostane do prodlení s uhrazením Faktury, pokud řádně a v souladu se Smlouvou účtovaná částka nebude nejpozději poslední den splatnosti Faktury připsána ve prospěch účtu společnosti CETIN.

7. SANKCE

- 7.1 Pro případ, že Stavebník bude v prodlení s úhradou některé částky, k jejíž úhradě je dle Smlouvy povinen, je povinen uhradit společnosti CETIN smluvní pokutu ve výši 0,3 % z dlužné částky za každý započatý den prodlení.
- 7.2 V případě, že CETIN bude v prodlení se zajištěním realizace Překládky, je povinen uhradit stavebníkovi smluvní pokutu ve výši 0,02 % z celkové výše nákladů Překládky za každý i započatý kalendářní den prodlení.
- 7.3 Smluvní pokuta je splatná do deseti (10) dnů ode dne doručení písemné výzvy příslušné Smluvní straně k její úhradě.
- 7.4 Zaplacením smluvní pokuty dle Smlouvy není dotčen nárok společnosti CETIN na náhradu skutečné škody a ušlého zisku v celém rozsahu způsobené škody.

8. KONTAKTNÍ A ODPOVĚDNÉ OSOBY SMLUVNÍCH STRAN

8.1 Za společnost CETIN:

ve věcech smluvních: xxxxxxxxxxxx
funkce: specialista pro výstavbu sítě - překládky SEK
e-mail: xxxxxxxxxxxx, tel.: xxxxxxxxxxxx

ve věcech technických: xxxxxxxxxxxx
funkce: specialista pro výstavbu sítě
e-mail: xxxxxxxxxxxx, tel.: xxxxxxxxxxxx

8.2 Za Stavebníka:

ve věcech smluvních: RNDr. Dagmar Benešová
funkce: vedoucí pobočky
e-mail: znojmo.pk@spucr.cz, tel.: +420 721 935 114

ve věcech technických: Ing. Stanislav Kadlčík
funkce: odborný rada pobočky Znojmo
e-mail: s.kadlcik@spucr.cz, tel.: +420 727 957 281

Číslo smlouvy CETIN: VPI/MJ/2023/00072
Číslo smlouvy Stavebníka: 739-2023-523206

SAP S/4 Hana: ANO
Registr smluv: ANO

9. Odstoupení od Smlouvy

- 9.1 Společnost CETIN je oprávněna, aniž by tím omezila jakákoli svá jiná práva nebo možnosti nápravy dle Smlouvy, odstoupit od Smlouvy v případech stanovených v odst. 9.2 Smlouvy tím, že doručí Stavebníkovi písemné oznámení o odstoupení. Odstoupení je účinné okamžikem jeho doručení Stavebníkovi, není-li v odstoupení stanoveno pozdější datum jeho účinnosti.
- 9.2 Dostane-li se Stavebník do prodlení s úhradou jakékoliv platby dle Smlouvy a toto prodlení trvá déle než třicet (30) dnů, je společnost CETIN oprávněna od Smlouvy odstoupit.
- 9.3 Odstoupí-li společnost CETIN dle odst. 9.2 Smlouvy, je Stavebník povinen uhradit společnosti CETIN veškeré náklady společnosti CETIN již vzniklé v souvislosti s plněním ze Smlouvy.
- 9.4 Pokud ve Smlouvě není výslovně stanoveno jinak, Smluvní strany sjednávají, že odstoupit od Smlouvy lze pouze způsobem a z důvodů stanovených ve Smlouvě, čímž Smluvní strany výslovně vylučují příslušná ustanovení občanského zákoníku, která upravují možnosti odstoupení od Smlouvy.
- 9.5 Odstoupením od Smlouvy nezanikají zejména případné nároky Smluvních stran na zaplacení úroků z prodlení, smluvních pokut, náhradu škody a dalších nákladů vzniklých na základě Smlouvy či v souvislosti s ní; dále nezanikají ustanovení Smlouvy, která vzhledem ke své povaze mají trvat i po ukončení Smlouvy.

10. Rozvazovací podmínka

- 10.1 Kvalifikovaná výzva musí být doručena společnosti CETIN nejpozději do dvou (2) let od uzavření Smlouvy. Marré uplynutí této lhůty je rozvazovací podmínkou platnosti a účinnosti Smlouvy dle ustanovení § 548 odst. 2 občanského zákoníku.
- 10.2 Smlouva zanikne prvním dnem následujícím po uplynutí dvou (2) let od uzavření Smlouvy, aniž by v této lhůtě byla společnosti CETIN doručena řádná Kvalifikovaná výzva učiněná za splnění podmínek uvedených v odst. 4.2 Smlouvy.
- 10.3 Zanikne-li Smlouva rozvazovací podmínkou, je Stavebník povinen uhradit společnosti CETIN veškeré náklady společnosti CETIN již vzniklé v souvislosti s plněním Smlouvy do doby zániku Smlouvy rozvazovací podmínkou.
- 10.4 Zánikem Smlouvy touto rozvazovací podmínkou nezanikají případné nároky Smluvních stran na zaplacení úroků z prodlení, smluvních pokut, náhradu škody a dalších nákladů vzniklých na základě Smlouvy či v souvislosti s ní; dále nezanikají ustanovení Smlouvy, která vzhledem ke své povaze mají trvat i po zániku Smlouvy.

11. Ochrana osobních údajů

- 11.1 Za účelem plnění práv a povinností vyplývajících ze Smlouvy nebo vzniklých v souvislosti se Smlouvou si Smluvní strany navzájem předávají nebo mohou předávat osobní údaje (dále jen „**Osobní údaje**“) ve smyslu zákona č. 110/2019 Sb., o zpracování osobních údajů, v platném znění a ve smyslu čl. 4 odst. 1 Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 2016/679 ze dne 27. dubna 2016, o ochraně fyzických osob v souvislosti se zpracováním osobních údajů a o volném pohybu těchto údajů a o zrušení směrnice 95/46/ES (obecné nařízení o ochraně osobních údajů) (dále jen „**GDPR**“) subjektů údajů,

Číslo smlouvy CETIN: VPI/MJ/2023/00072
Číslo smlouvy Stavebníka: 739-2023-523206

SAP S/4 Hana: ANO
Registr smluv: ANO

kterými jsou zejména zástupci, zaměstnanci nebo zákazníci druhé Smluvní strany či jiné osoby pověřené druhou Smluvní stranou k výkonu či plnění práv a povinností vyplývajících ze Smlouvy nebo vzniklých v souvislosti se Smlouvou. Přijímající Smluvní strana je tak vzhledem k předávaným Osobním údajům v pozici správce.

- 11.2 Účelem předání Osobních údajů je plnění Smlouvy. Smluvní strany prohlašují, že předávané Osobní údaje budou zpracovávat pouze k naplnění tohoto účelu, a to v souladu s platnými právními předpisy, zejména v souladu s GDPR.
- 11.3 Smluvní strany prohlašují, že pro předání Osobních údajů druhé Smluvní straně disponují platným právním titulem v souladu s čl. 6 odst. 1 GDPR.
- 11.4 Smluvní strany berou na vědomí, že za účelem plnění Smlouvy může docházet k předání Osobních údajů z přijímající Smluvní strany třetí osobě, zejména osobě, prostřednictvím které přijímající Smluvní strana vykonává či plní práva a povinnosti vyplývající ze Smlouvy nebo vzniklá v souvislosti se Smlouvou. Za plnění povinností ze Smlouvy se považuje zejména provádění Překládky a s ní souvisejících záležitostí v rozsahu a za podmínek stanovených Smlouvou.
- 11.5 Předávající Smluvní strana zajistila nebo zajistí splnění veškerých zákonných podmínek nezbytných pro předání Osobních údajů vůči subjektům údajů, zejména informuje subjekty údajů o skutečnosti, že došlo k předání konkrétních Osobních údajů přijímající Smluvní straně, a to za účelem plnění Smlouvy. V případě, že přijímající Smluvní stranou je společnost CETIN, předávající Smluvní strana seznámí subjekty údajů rovněž i s podmínkami zpracování Osobních údajů, včetně rozsahu zvláštních práv subjektu údajů, které jsou uvedeny v Zásadách zpracování osobních údajů dostupných na adrese <https://www.cetin.cz/zasady-ochrany-osobnich-udaju>. Splnění povinností uvedené v tomto odstavci je předávající Smluvní strana povinna přijímající Smluvní straně na výzvu písemně doložit.

12. ZÁVĚREČNÁ USTANOVENÍ

- 12.1 Smlouva nabývá platnosti dnem podpisu oběma Smluvními stranami a účinnosti dnem následujícím po dni jejího uveřejnění dle zákona č. 340/2015 Sb., o zvláštních podmínkách účinnosti některých smluv, uveřejňování těchto smluv a o registru smluv (zákon o registru smluv), v účinném znění (dále jen „**Zákon o registru smluv**“). Stavebník se zavazuje nejpozději do dvaceti (20) dnů od uzavření Smlouvy uveřejnit její obsah a tzv. metadata a splnit další povinnosti v souladu se Zákonem o registru smluv. Stavebník se zavazuje doručit společnosti CETIN potvrzení o uveřejnění Smlouvy dle Zákonu o registru smluv vydané správcem registru smluv nejpozději následující den po jeho obdržení. Nebude-li Smlouva uveřejněna v souladu se Zákonem o registru smluv ani do tří (3) měsíců od jejího uzavření, zavazuje se Stavebník uzavřít se společností CETIN novou smlouvu, která svým obsahem bude hospodářsky odpovídat znění Smlouvy (příčemž určení lhůt, dob a termínů bude odpovídat tomuto principu a časovému posunu), a to do sedmi (7) dnů od doručení výzvy společností CETIN Stavebníkovi. Ujednání tohoto odstavce nabývá účinnosti dnem uzavření Smlouvy.
- 12.2 Vztahy ze Smlouvy vyplývající i vztahy Smlouvou neupravené se řídí právním řádem České republiky, zejména občanským zákoníkem.
- 12.3 Písemným stykem či pojmem „**písemně**“ se pro účely Smlouvy rozumí předání zpráv jedním z těchto způsobů:
- (a) v listinné podobě;
 - (b) datovou zprávou prostřednictvím informačního systému datových schránek;

Číslo smlouvy CETIN: VPI/MJ/2023/00072
Číslo smlouvy Stavebníka: 739-2023-523206

SAP S/4 Hana: ANO
Registr smluv: ANO

- (c) e-mailovou zprávou podepsanou zaručeným elektronickým podpisem dle zákona č. 297/2016 Sb., o službách vytvářejících důvěru pro elektronické transakce, ve znění pozdějších předpisů;
- (d) e-mailovou zprávou zaslou z adresy kontaktní osoby Smluvní strany na adresu kontaktní osoby druhé Smluvní strany, tak jak jsou určeny v čl. 8 Smlouvy.

Jednostranné právní jednání způsobující zánik Smlouvy (výpověď nebo odstoupení) musí mít podobu samostatně podepsaného dokumentu a musí být doručeno pouze prostřednictvím poskytovatele poštovních služeb nebo prostřednictvím informačního systému datových schránek nebo jako příloha e-mailové zprávy na adresu kontaktní osoby ve věcech smluvních dle čl. 8 Smlouvy a současně na adresu contract_termination@cetin.cz.

- 12.4 Smluvní strany se zavazují vyvinout maximální úsilí k odstranění vzájemných sporů, vzniklých na základě Smlouvy nebo v souvislosti se Smlouvou, a k jejich vyřešení zejména prostřednictvím jednání odpovědných osob nebo jiných pověřených subjektů. Nedohodnou-li se Smluvní strany na způsobu řešení vzájemného sporu, má každá ze Smluvních stran právo uplatnit svůj nárok u příslušného soudu České republiky.
- 12.5 Smluvní strany si nepřejí, aby nad rámec ustanovení Smlouvy byla jakákoliv práva a povinnosti dovozovány z dosavadní či budoucí praxe zavedené mezi Smluvními stranami či zvyklostí zachovávaných obecně či v odvětví týkajícím se předmětu plnění Smlouvy, ledaže je ve Smlouvě výslovně sjednáno jinak. Vedle shora uvedeného si Smluvní strany potvrzují, že si nejsou vědomy žádných dosud mezi nimi zavedených obchodních zvyklostí či praxe.
- 12.6 CETIN prohlašuje, že ke dni podpisu této Smlouvy má uzavřenou pojistnou smlouvu, jejímž předmětem je pojištění odpovědnosti za škodu způsobenou zhotovitelem třetí osobě v souvislosti s výkonem jeho činnosti minimálně ve výši nákladů Překládky bez DPH.
- 12.7 Smlouva může být měněna pouze písemně, a to právními jednáními Smluvních stran výslovně označenými za dodatky ke Smlouvě s podpisy osob oprávněných jednat za Smluvní strany na téže listině; změna jinou formou je vyloučena. Smluvní strany ujednaly a souhlasí, že ujednání věty předchozí, část za středníkem se neuplatní pro případ Oznamení o změně výše nákladů dle odst. 5.5 Smlouvy.
- 12.8 Smluvní strany se dohodly na vyloučení aplikace následujících ustanovení občanského zákoníku:
- § 557;
 - § 1767 odst. 2;
 - § 1740 odst. 2 druhá věta a odst. 3; a
 - § 1743.
- 12.9 Smluvní strany na sebe v souladu s § 1765 odst. 2 občanského zákoníku přebírají nebezpečí změny okolností.
- 12.10 S odkazem na příslušná ustanovení občanského zákoníku, zejména ustanovení § 1881 a § 1895 občanského zákoníku, není Stavebník oprávněn převést či postoupit Smlouvu ani jakákoli svá práva nebo povinnosti ze Smlouvy nebo z její části třetí osobě bez předchozího písemného souhlasu společnosti CETIN.

Číslo smlouvy CETIN: VPI/MJ/2023/00072
 Číslo smlouvy Stavebníka: 739-2023-523206

SAP S/4 Hana: ANO
 Registr smluv: ANO

- 12.11 Smlouva obsahuje úplné ujednání o předmětu Smlouvy a všech náležitostech, které Smluvní strany měly a chtěly ve Smlouvě ujednat, a které považují za důležité pro závaznost Smlouvy. Žádný projev Smluvních stran učiněný při jednání o Smlouvě ani projev učiněný po uzavření Smlouvy nesmí být vykládán v rozporu s výslovnými ustanoveními Smlouvy a nezakládá žádný závazek žádné ze Smluvních stran.
- 12.12 Smluvní strany souhlasí a potvrzují si, že údaje uvedené ve Smlouvě nejsou předmětem obchodního tajemství a zároveň nejsou informacemi požívajícími ochrany důvěrnosti majetkových poměrů.
- 12.13 Společnost CETIN přijala a dodržuje interní korporátní compliance program navržený tak, aby byl zajištěn soulad činnosti společnosti CETIN s platnými a účinnými právními předpisy, pravidly etiky a morálky, a zahrnující opatření, jejichž cílem je předcházení a odhalování porušování uvedených předpisů a pravidel (program Corporate Compliance - <https://www.cetin.cz/corporate-compliance>).
- Stavebník (a jakákoliv fyzická nebo právnická osoba, která s ním spolupracuje a kterou využívá pro plnění povinností z této Smlouvy nebo v souvislosti s jejím uzavřením a realizací, tj. pracovníci, zástupci nebo externí spolupracovníci) ctí a dodržuje platné a účinné právní předpisy včetně mezinárodních smluv, základní morální a etické principy. Stavebník odmítá jakékoliv deliktní jednání a tohoto se zdržuje. Stavebník prohlašuje, že podle jeho nejlepšího vědomí a svědomí on ani žádný jeho pracovník, zástupce nebo externí spolupracovník neporušili v souvislosti s uzavřením této Smlouvy žádný platný a účinný právní předpis. Stavebník prohlašuje, že jeho činnost je legální a veškeré jeho prostředky pocházejí výhradně z legálních zdrojů.
- Stavebník je povinen činit veškerá náležitá opatření a vyvíjet co největší úsilí, aby zabránil tomu, že on nebo jakýkoliv jeho pracovník, zástupce nebo externí spolupracovník poruší v souvislosti s realizací této Smlouvy jakýkoliv platný a účinný právní předpis. Aniž by byla dána jakákoliv souvislost s předmětem činnosti dle této Smlouvy, Stavebník prohlašuje, že uplatňuje a bude uplatňovat veškerá náležitá opatření a že vyvíjí a bude vyvíjet co největší úsilí, aby v rámci jeho činnosti nebo zájmu nedošlo k jednání nebo situaci, která by způsobila takové významné ohrožení nebo narušení jeho reputace, jež by mohlo mít negativní dopad na reputaci s ním spolupracujících subjektů.
- Vystupuje-li Stavebník pro společnost CETIN nebo jejím jménem, dává dodržování uvedených zásad najevo.

12.14 Smlouva je vyhotovena elektronicky.

12.15 Součástí Smlouvy jsou následující Přílohy:

Příloha č. 1 - CTN

CETIN:

Stavebník:

V Brně dne dle el. podpisu 23. 6. 2023

Ve Znojmě dne dle el. podpisu 9. 11. 2023

CETIN a.s.
 xxxxxxxxxxxxxxxxxxxx
 na základě pověření

Státní pozemkový úřad, pobočka Znojmo
 RNDr. Dagmar Benešová
 vedoucí pobočky

VPIC_Olbramovice u MK-Příkopy OP11a, b, c

2 Technická zpráva

2.1 Vstupní podklady:

Požadavek IPMS int.č. 75018/23/0001 na zpracování CTN: VPIC Olbramovice u MK-Příkopy OP11a, b, c

2.2 Navrhované řešení:

Z důvodu výstavby nových příkopů podél cest v k.ú. Olbramovice, dojde k výškovému přeložení stávající SEK spol. CETIN. K výškové kolizi se SEK spol. CETIN dojde v místě příkopu s označením OP11a.

Jedná se o:

- Metalický kabel typu PFLE 150XN0,8.
- Trubku HDPE40 bílé barvy s černým pruhem se zafouknutým OK 642 IAB 01.
- Trubku HDPE40 zelené barvy s černým pruhem. Tato trubka je v době zpracování CTN prázdná.

Překládka SEK je navržena jako výšková, tzn. bez přerušení provozu s využitím stávajících prvků SEK.

V rozpočtu překládky je kalkulováno s výkopy v trávě navíc, z důvodu dosažení požadovaných délek SEK.

Pod příkopem bude stávající trasa SEK vedena v ochranných dělených trubkách typu SYSPRO160/110mm.

Vedle bude založena rezervní chránička typu AROT 110mm.

Konce chrániček budou opatřeny detekčními markery miniBall.

Měření:

metalický kabel = před a po provedení výškové překládky bude na MK provedeno kontrolní stejnosměrné měření.

optický kabel = rozdílové měření OTDR na 1625 nm a to před a po provedení výškové překládky. Výsledkem bude protokol s rozdílovou křivkou.

2.3 Popis tras

viz. přiložené podklady

VVN: ne

El. trakce: ne

Vodní toky: ne

2.4 Použitá technologie:

Mini Markér Ball

SYSPRO160/110mm, AROT 110mm

2.5 Použité předpisy:

TPP 2001-1 (TP 69a) - Výstavba přístupových sítí -
Metalické kabely (část I.)

TPP 2001-2 (TP 69b) - Výstavba přístupových sítí -
Metalické kabely (část II.)

TPP 2001-3 (TP 69c) - Výstavba přístupových sítí -
Metalické kabely (část III.)

TA 10 (I.-III.) - Výstavba nadzemních sítí

ČSN 736005 - Prostorové uspořádání sítí technického
vybavení

ČSN 334050 - Podzemní sdělovací vedení

ČSN 341100 - Křižovatky a souběhy vedení

Výkop, položení a obsazení chráničky je v souladu s ČSN 73 6005

2.6 Koordinace:

Stavebník: Česká republika - Státní pozemkový úřad, Husinecká 1024/11a, 130 00 Praha 3, IČO: 01312774 -
Krajský pozemkový úřad pro Jihomoravský kraj, pobočka Znojmo
Adresa: nám. Armády 1213/8, 669 02 Znojmo
e-mail, na který se bude zasílat návrh překládky: s.kadlcik@spucr.cz, Ing. Stanislav Kadlčík - +420 727 957 281

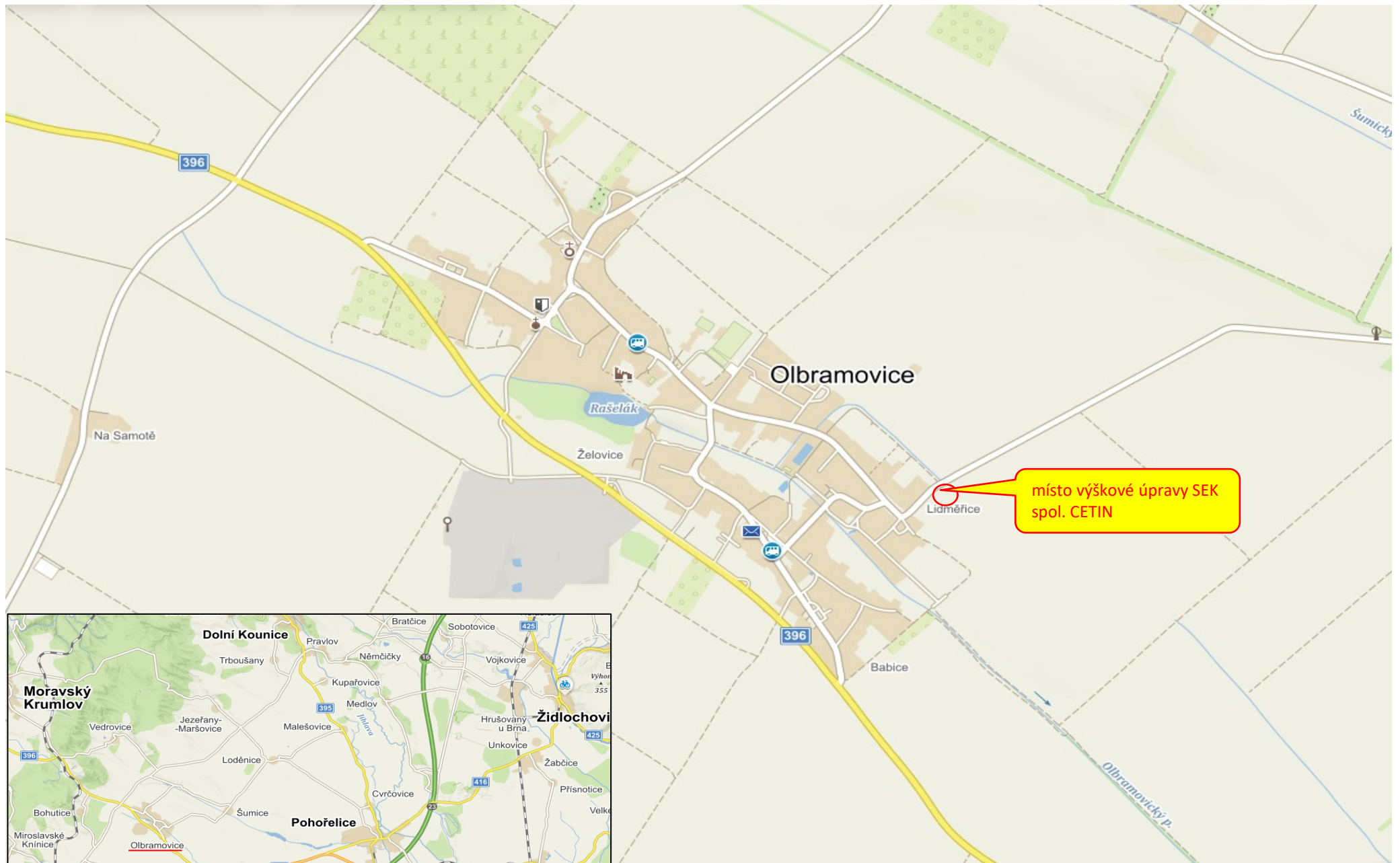
xxxxxxxxxxxxx, MT: xxxxxxxxxxxx _ zpracovatel CTN

2.7 Ostatní:

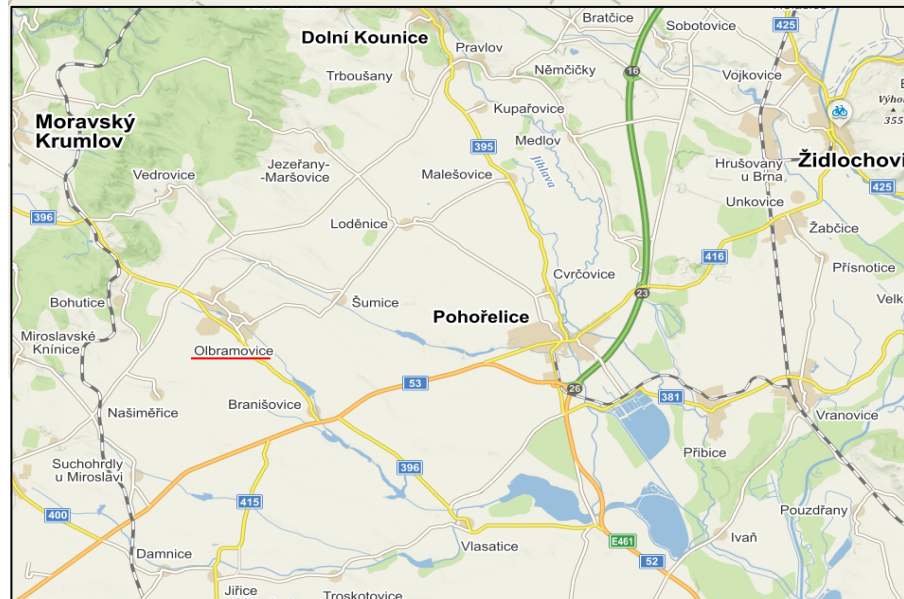
PD: NE
ÚR: jedná se o výškovou překládku, není třeba ÚR
VBŘ: jedná se o výškovou překládku, není třeba VBŘ
GP: jedná se o výškovou překládku, není třeba GP
GEO zaměření: ANO _ zajistí zhotovitel překládky spol. Vegacom
GEO vytyčení hranic pozemků, vč. nové trasy SEK: ANO _ zajistí zhotovitel překládky spol. Vegacom
SoUZ: NE
PEW: NE
Kolaudace: NE
Případné překážky v nové trase SEK: odstraní investor
Niveletu terénu pro výškově upravovanou trasu SEK: připraví investor
Betonová směs: v případě potřeby (nedostatečné krytí SEK pod příkopem), dodávku i manipulaci zajistí investor

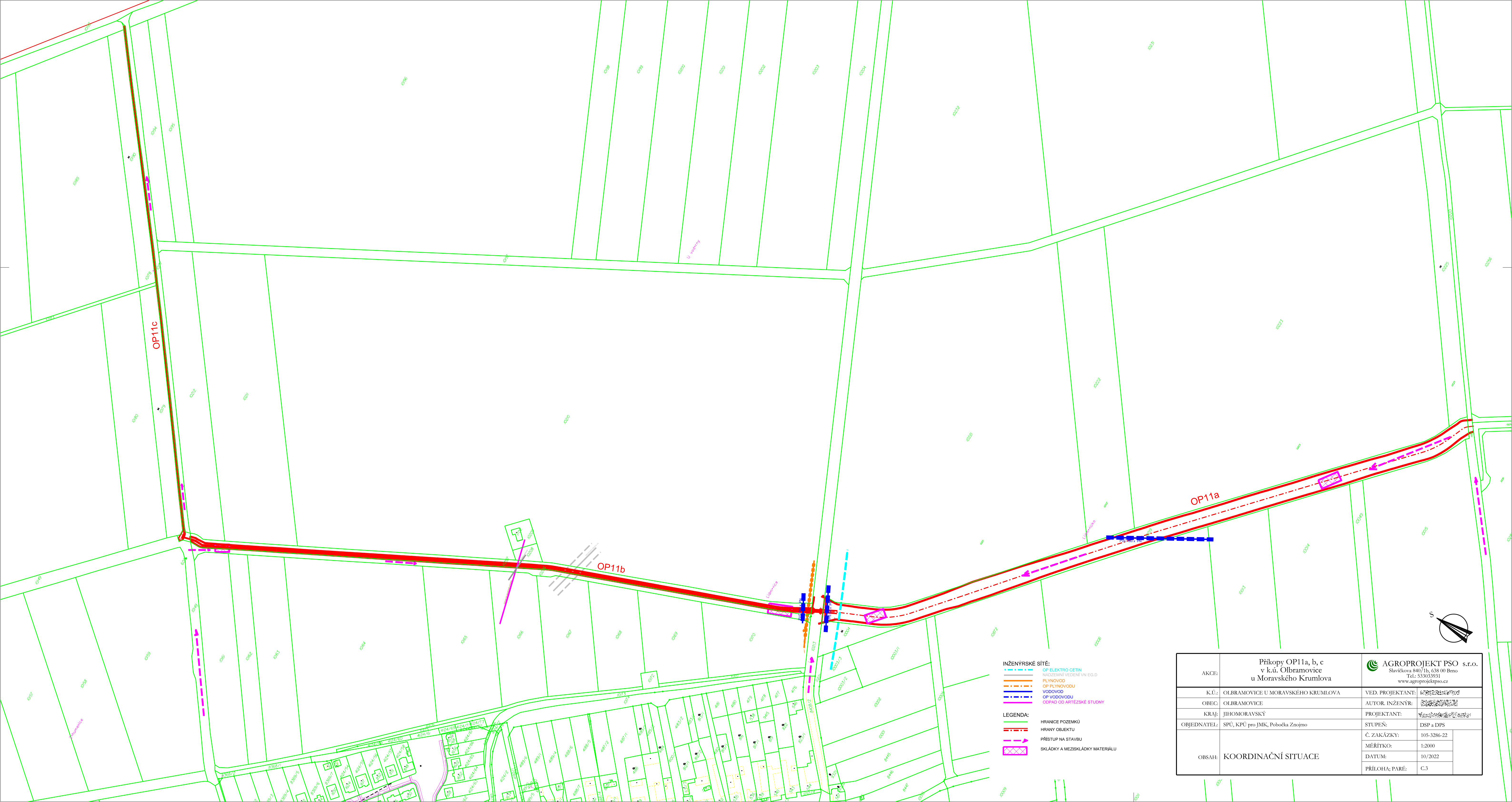
RZ je povinný oznámit PC a pracovníkovi provozní složky spol. CETIN časové období realizace stavby, termíny provedení záhozů a termín závěrečných měření.

Technické řešení navržené v CTN zohledňuje pouze podklady dodané k vytvoření CTN.
Případné další podmínky správců sítí, majitelů pozemků a jiné, které nebyly předány ke zpracování CTN, nejsou zohledněny.



místo výškové úpravy SEK spol. CETIN



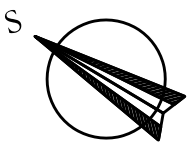


OP11c

OP11b

OP11a

- INŽENÝRSKÉ SÍŤE:**
- OP ELEKTRO CETN
 - NADZEMNÍ VEDENÍ VN E.G.D
 - PLYNOVOD
 - OP PLYNOVODU
 - VODOVOD
 - OP VODOVODU
 - ODPAD OD ARTEZSKÉ STUDNY
- LEGENDA:**
- HRANICE POZEMKŮ
 - HRANY OBJEKTU
 - PŘÍSTUP NA STAVBU
 - SKLÁDKY A MEZISKLÁDKY MATERIÁLU



AKCE:	Příkopy OP11a, b, c v k.ú. Olbramovice u Moravského Krumlova	AGROPROJEKT PSO s.r.o. Slavičkova 840/1b, 638 00 Brno Tel: 533033931 www.agroprojektpsocz	
K.Ú.:	OLBRAMOVICE U MORAVSKÉHO KRUMLOVA	VED. PROJEKTANT:	
OBEC:	OLBRAMOVICE	AUTOR. INŽENÝR:	
KRAJ:	JIHOMORAVSKÝ	PROJEKTANT:	
OBJEDNATEL:	SPŮ, KPŮ pro JMK, Pobočka Znojmo	STUPEŇ:	
OBSAH:	KOORDINAČNÍ SITUACE	Č. ZAKÁZKY:	105-3286-22
		MĚŘITKO:	1:2000
		DATUM:	10/2022
		PŘÍLOHA; PARÉ:	C.3

Specifikace nákladů VPIC_Olbramovice u MK-Příkopy OP11a, b, c

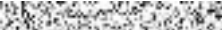
PPD - Propočet projektové dokumentace

Ceník: x VP VEGACOM 2021 - Ostatní STAND. x 2023.03

Položková 2023.03

Název stavby: **75018/23/0001 VPIC_Olbramovice u MK-Příkopy OP11a, b, c**

Číslo SPP prvku:

Zhotovitel PD: Vegacom a.s., 

KPO: JMO

HOST: Znojmo

VUJ: Olbramovice

Rekapitulace nákladů:

PŘÍPRAVA	6 759,50 Kč
ZEMNÍ PRÁCE	96 914,00 Kč
MONTÁŽ	69 327,65 Kč
GEODETICKÉ PRÁCE PŘÍPRAVA	0,00 Kč
GEODETICKÉ PRÁCE REALIZACE	11 771,81 Kč
VĚCNÁ BŘEMENA PŘÍPRAVA	0,00 Kč
VĚCNÁ BŘEMENA REALIZACE	0,00 Kč
PROVOZNÍ PRÁCE	0,00 Kč
MATERIÁL DOD. CETIN	0,00 Kč
MATERIÁL VYŘAZENÝ	0,00 Kč
MATERIÁL ZHOTOVITELE - Vykazovaný	33 491,12 Kč
MATERIÁL ZHOTOVITELE - Nevykazovaný	0,00 Kč
POPLATKY	0,00 Kč

Celkové náklady: 218 264,08 Kč

STAVEBNÍ ČINNOST 211 504,58 Kč

NESTAVEBNÍ ČINNOST 6 759,50 Kč

Seznam položek

Číslo SAP	Stavební činnost	Název položky	Množství	Celková cena
PŘÍPRAVA				
958210		Návrh cenový a technický bez projednání	1.00 ks	6 759,50 Kč
ZEMNÍ PRÁCE				
955265 S		Práce zemní pro podzemní tratě síťové	6150.00 JV	6 150,00 Kč
		Koordinace se stavbou při přechodu SEK přes nový příkop		
955550 S		Prohloubení rýhy š. 50cm o hl.10cm	40.00 m	3 652,40 Kč
955552 S		Rozšíření prohloubení výk.hl.10cm,š.10cm	80.00 m	1 524,00 Kč
958753 S		Rýha v trávě 50/130	80.00 m	76 886,40 Kč
958754 S		Rýha v trávě 50/130 rozšíření o 10 cm	40.00 m	7 521,20 Kč
955054 S		Vytyčení trasy podél silnice,železnice	80.00 m	1 180,00 Kč
MONTÁŽ				
955031 S		Demontáž úložných kabelů do 300 XN	80.00 m	3 175,20 Kč
958318 S		Měření rozdílové OTDR (1625 nm) - stavba	12.00 ks	3 967,20 Kč
952649 S		Měření stejnosměrné během stavby- první čtyřka	2.00 ks	395,74 Kč
952650 S		Měření stejnosměrné během stavby - další čtyřka	30.00 ks	1 375,20 Kč
955269 S		Montáž podzemní tratě síťové optické	19680.00 JV	19 680,00 Kč

Číslo SAP	Stavební činnost	Název položky	Množství	Celková cena
rozpočtová rezerva				
955266 S	Montáž trubky ochranné		6150.00 JV	6 150,00 Kč
montáž SYSPRO				
954992 S	Montáž úložných kabelů do 300 XN		80.00 m	3 667,20 Kč
954980 S	Překládka trubky úložné		160.00 m	3 086,40 Kč
958557 S	Realizace optické akce-ostatní činnosti		1.00 ks	20 171,58 Kč
955630 S	Vyhledání průběhu tlk. kabelu při výstavbě		1.00 ks	1 361,73 Kč
958556 S	Zpracování dok. skut. provedení nad 50 m		1.00 ks	6 297,40 Kč
GEODETICKÉ PRÁCE REALIZACE				
955278 S	Provedení geodetického měření pro tratě síťové		5079.90 JV	5 079,90 Kč
Vytyčení trasy výškové překládky				
956284 S	Zaměření trasy pro stavbu do 100m		1.00 ks	6 691,91 Kč
Limitka materiálu				
Číslo SAP	Stavební činnost	Název položky	Množství	Celková cena
MATERIÁL ZHOTOVITELE - Vykazovaný				
319092 S	Díl ohybový Syspro 160/110		10.00 ks	3 420,30 Kč
303795 S	Fólie výstražná 220mm PE oranžová		60.00 m	251,40 Kč
303813 S	Fólie výstražná 330mm PE oranžová		100.00 m	479,00 Kč
302550 S	Mini Marker 1401 3M Ball		2.00 ks	500,22 Kč
319184 S	Spona trubkySYSPRO		224.00 ks	8 176,00 Kč
319209 S	Trubka dělená SYSPRO 160/110		34.00 m	19 672,74 Kč
302423 S	Trubka vrapovaná 110/94 s lankem		17.00 m	940,10 Kč
303465 S	Víčko plastové trubky 110/100 mm		2.00 ks	51,36 Kč